

## **МЕМОРАНДУМ**

**между**

**Национальным научным центром “Институт метрологии” (ННЦ  
“Институт метрологии”) Министерства развития экономики,  
торговли и сельского хозяйства Украины**

**и**

**Юридическим лицом публичного права “Азербайджанский институт  
метрологии” (AzMI) Государственной службы антимонополии и контроля  
за потребительским рынком при Министерстве экономики  
Азербайджанской Республики**

### **о сотрудничестве в области метрологии**

Национальный научный центр “Институт метрологии”, именуемый далее ННЦ “Институт метрологии”, в лице генерального директора Павла Неежмакова с одной стороны, и Юридическое лицо публичного права “Азербайджанский институт метрологии”, именуемый далее “AzMI”, в лице заместителя генерального директора – в. и. о. генерального директора Захида Шарифова с другой стороны, далее вместе именуемые Сторонами,

признавая важность работ по проведению согласованной политики в области метрологии,

стремясь к долгосрочному и взаимовыгодному сотрудничеству в области метрологии, договорились о нижеследующем:

1. Стороны строят свои отношения на принципах равноправия и взаимной выгоды.
2. Все действия, связанные с сотрудничеством, совершаются при соблюдении законов страны Стороны.
3. Стороны будут развивать и укреплять сотрудничество в области метрологии по следующим направлениям:

- выполнение совместных исследований по тематике, представляющей взаимный интерес, в соответствии с предварительно согласованными программами;
- совместное участие в выполнении проектов в рамках европейских исследовательских программ;
- сличения национальных эталонов Сторон;
- обмен научно-технической, нормативной и справочной документацией по метрологии на взаимовыгодных условиях в рамках полномочий Сторон;
- взаимные консультации по правовым и методическим основам создания национальной метрологической системы;
- развитие информационной деятельности;
- организация сотрудничества в области подготовки (переподготовки), повышения квалификации специалистов по метрологии;
- выполнение работ по калибровке средств измерительной техники с целью обеспечения прослеживаемости измерений;
- совместные исследования по развитию научных основ в области теоретической метрологии.

4. Финансирование работ в рамках сотрудничества должно осуществляться на основании договоренности Сторон.

5. Информация, полученная в процессе сотрудничества, не может быть использована одной из Сторон во вред другой Стороны.

Передача или продажа третьей стороне информации или документов, получаемых в соответствии с настоящим Меморандумом, разрешается только с письменного согласия другой Стороны.

6. Все спорные вопросы, связанные с реализацией и трактованием положений настоящего Меморандума, решаются путем консультаций и переговоров Сторон.

7. По взаимной договоренности Стороны могут вносить в настоящий Меморандум изменения и дополнения, оформляя их соответствующими протоколами, являющимися неотъемлемой частью настоящего Меморандума.

8. Настоящий Меморандум не влияет на обязательства Сторон по другим договорам и соглашениям и не направлен против какой-либо третьей стороны.

9. Настоящий Меморандум вступает в силу со дня подписания обеими Сторонами и действует на протяжении пяти лет.

10. Действие настоящего Меморандума автоматически продлевается на следующий пятилетний период, если ни одна из Сторон не предупредит письменно другую Сторону о прекращении действия настоящего Меморандума не позднее, чем за два месяца до окончания пятилетнего срока. Каждая из сторон имеет право прекратить действие настоящего Меморандума досрочно, письменно уведомив об этом другую сторону не позднее, чем за два месяца.

11. В случае прекращения действия настоящего Меморандума положения пункта 5 остаются в силе.

12. Меморандум составлен на русском языке, как понимаемом языке для Сторон, в 2-х (двух) экземплярах, имеющих одинаковую силу, по одному для каждой Стороны.

Национальный научный центр  
“Институт метрологии”

ул. Мироносицкая, 42,  
61002, Харьков,  
Украина  
тел.: +38 057 700 34 09  
факс: +38 057 700 34 47

От ННЦ “Институт метрологии”:  
Генеральный директор

П.И. Неежмаков



2021 г.

Юридическое лицо публичного  
права “Азербайджанский институт  
метрологии” (AzMI)  
пос. Эльчина Исакзаде,  
ул. 7-я Кёндалан, AZ1029, г. Баку,  
Азербайджанская Республика  
тел.: (+99412) 514 96 05  
факс: (+99412) 514 94 36

От “AzMI”:  
Заместитель генерального  
директора – в. и. о. генерального  
директора

З.Г. Шарифов

“19” марта 2021 г.

